Original		Substituto	
	Power		Power
	Mute	MUTE	Mute
1	1	1	1
2 abc	2	2	2
3 def	3	3	3
4 ghi	4	4	4
5 jkl	5	5	5
6 mno	6	6	6
7 pqrs	7	7	7
8 tuv	8	8	8
9 wxyz	9	9	9
0 AV	0	0	0
★ EPG	EPG	GUIDE	Guide
# PIP	PIP	SETTINGS OPT	Options
MENU	Menu	TOP MENU MENU	Menu
DISC.M TEXT	Text	REPEAT TEXT	Text
END	End	CLEAR EXIT	Exit

Original		Substituto	
INFO	Info	DISPLAY INFO	Info
OK	OK	OK	Ok
P+	Up		Up
P-	DowN		Down
V+	Right		Right
V-	Left		Left
P+	PR+	+ CH	Ch +
P-	PR-	CH −	Ch -
V+	Vol +	+ VOL	Vol +
V-	Vol -	VOL −	Vol -
C.SET	Red/C. Set	A	Red
SV	Green/SV	B	Green
ZOOM	Yellow/Zoom	C	Yellow
TITLE	Blue/Title	D	Blue
	Play	PLAY MODE ▶	Play
	Stop	■	Stop
	Pause	II	Pause

Original		Substituto	
	Rec	REC MODE	Rec
	>>	>>	>>
	<<	<<	<<
HOME	Home	HOME SMART	Smart
RADIO	Radio	SEARCH TV/R	TV/R
REC MENU	Rec Menu	SHIFT + REC MODE	Shift + Rec
MARKER	Marker	FAV PRE-CH	Pre Ch
TIMESHIFT	Time Shift	PICTURE FORMAT	Format
LIST	List	DISC NAV LIST	List

Original	Substituto